Mini Fußballtor Set

Mini soccer goal set



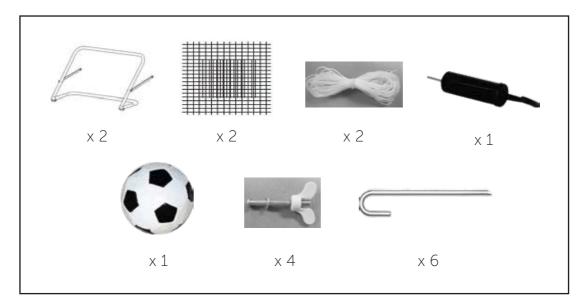
Aufbau- und Gebrauchsanleitung Assembly and user instructions

Bitten lesen Sie vor Gebrauch sorgfältig die Bedienungsanleitung. Please read instruction manual carefully before use.



Bauteile

Components



INHALT

- 2 x Tore
- 2 x Netz
- 2 x Schnüre
- 1 x Ballpumpe
- 1 x Fußball
- 4 x Schrauben
- 6 x Heringe

Andere beliegende Teile dienen dem Transportschutz und werden für den Aufbau und den Gebrauch des Artikels nicht benötigt.

CONTENTS

- 2 x Goals
- 2 x Goal nets
- 2 x Cords
- 1 x Ball pump
- 1 x Football
- 4 x Screws
- 6 x Tent pegs

Other items included are meant to facilitate safe transportation and are not required for the installation and use of the product.



Aufbau- und Gebrauchsanleitung

DE

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Die Bedienungsanleitung ist fester Bestandteil des Produktes. Bewahren Sie sie deshalb genauso wie die Verpackung für spätere Fragen sorgfältig auf. Wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben, geben Sie bitte immer diese Bedienungsanleitung mit. Dieses Produkt muss von einem Erwachsenen aufgebaut werden. Dieses Produkt ist nicht für den gewerblichen Gebrauch konstruiert. Die Benutzung des Produktes erfordert bestimmte Fähigkeiten und Kenntnisse. Setzen Sie es nur altersgerecht ein, und benutzen Sie das Produkt ausschließlich für seinen vorgesehenen Zweck.

TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Produktgewicht: 2,5 kg

Aufbaumaße: 60 x 45 x 24 cm

Fußballspezifikationen: Ø 120mm, 2.0 psi/0.138 bar







ADD. 1

Abb. 2

Abb 3

1. MONTAGE DER TORE

Hinweis: Ölen Sie die Steckverbindungen an den schmalen Enden vor dem Montieren ein wenig ein. Das vereinfacht den Zusammenbau und verlängert die Haltbarkeit des Produktes! Bauen Sie die Tore gemäß Abb. 1 und Abb. 2 auf.

2. MONTAGE DES TORNETZES

Die ins Netz eingenähten Fähnchen zeigen die oberen Torecken an. Befestigen Sie das Tornetz am Torrahmen, indem Sie die Durchzugsleine wie in Abb. 3 gezeigt um die Rohre fädeln und die losen Enden anschließend verknoten.

3. STANDSICHERUNG DES TORES

Fixieren Sie zuletzt den Torrahmen mit Hilfe der Heringe am Boden. Vergewissern Sie sich, dass der Boden zur Verwendung von Heringen geeignet ist (z. B. keine Wasserleitung für Rasensprenkleranlagen!). Stellen Sie dabei sicher, dass die Heringe ganz in den Boden eingeschlagen sind und fest sitzen. Vermeiden Sie herausragende Haken (Stolpergefahr). Nie mit einem ungesicherten Tor spielen bzw. Tor nie ungesichert stehen lassen.



NUTZUNGSHINWEISE

- Bauen Sie das Tor ausschließlich auf einer ebenen Fläche auf.
- Bitte beachten Sie für das aufgebaute Tor einen Mindestabstand von 3 m zu umliegenden Hindernissen.
- Sichern Sie das Tor immer gegen Umstürzen auch bei Nichtbenutzung.
- Zur Reparatur bitte ausschließlich Originalersatzteile benutzen.
- Setzen Sie das Produkt nicht unnötig schlechten Wetterbedingungen aus. Lagern Sie es trocken und kühl.
- Achten Sie auf Roststellen am Produkt und entfernen Sie sie umgehend. Durch das Zusammenschieben der Metallteile ist es möglich, dass die Schutzschicht zerkratzt wird und Rost entstehen kann.
- Auf keinen Fall auf den Torrahmen oder in das Netz klettern oder sich an die Torstangen hängen. Es besteht Verletzungsgefahr!
- Beaufsichtigen Sie Kinder bei der Benutzung!

WARTUNG UND LAGERUNG

Reinigen Sie das Produkt nur mit einem Tuch oder feuchten Lappen und nicht mit speziellen Reinigungsmitteln! Überprüfen Sie das Produkt vor und nach Gebrauch auf Schäden und Verschleißspuren. Nehmen Sie keine baulichen Veränderungen vor! Verwenden Sie zu Ihrer eigenen Sicherheit nur Original-Ersatzteile. Sollten Teile beschädigt sein oder scharfe Ecken und Kanten entstanden sein, darf das Produkt nicht mehr verwendet werden! Lagern Sie das Produkt an einem sicheren, witterungsgeschützten Ort, so dass es nicht beschädigt werden kann oder Personen verletzen kann.



Instructions on assembly and use

EN

Please read these instructions carefully. The instructions are an integral component of the product. Therefore, please store them and the packaging carefully in case questions arise in the future. Please always include these instructions when handing on the product to a third party. This product must be assembled by an adult. This product is not designed for industrial use. The use of the product requires certain capabilities and skills. Always adjust according to the age of the user and use for the purpose it has been designed for.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Item weight: 2,5 kg

Dimensions when assembled: 60 x 45 x 24 cm Football Specifications: Ø 120mm, 2.0 psi/0.138 bar







fig. 1

fig. 2

fig. 3

1. ASSEMBLY OF THE GOALS

Notice: Lubricate the connection assemblies on the narrow ends a bit before starting the assembly. That facilitates the assembly and extends the durability of the product! Assemble the goals as indicated in fig. 1 and fig. 2.

2. ASSEMBLY OF THE GOAL NET

The little flags sewed in the net indicate the upper goal corners. Fasten the goal net on the goal frame by threading the cord as indicated in fig. 3 around the tubes and knotting the loose ends.

3. STAND LOCKING OF THE GOAL

Finally fix the goal frame by means of the pegs on the ground. Ascertain that the ground is suitable for the application of pegs (e.g. no water pipes for sprinkler devices!). Make sure that the pegs are completely driven into the ground and have firm position. Avoid protruding fastenings (risk of stumbling). Never play with an unsecured goal or never leave the goal unsecured respectively.



USAGE INSTRUCTIONS

- Only set up the goal on level ground.
- Please keep a minimum distance of at least 3 m to any surrounding obstacles.
- Secure the goal to keep it from toppling over even if not in use.
- For repairs, please only use original parts.
- Avoid exposing the product unnecessarily to bad weather conditions. Keep it in a cool and dry storage area.
- Check for any rust on the product and remove it immediately. Pushing together the metal parts could lead to the protective layer being scratched and rust developing.
- Do not climb on the goal frame or net or hang from the goal posts. There is a risk of injury!
- Children should only use the product when they are under adult supervision.

MAINTENANCE AND STORAGE

Use a dry or damp cloth only to clean the product; do not use special cleaning agents! Check the product for damage or traces of wear and tear

before and after each use. Do not make any structural changes. For your own safety, please use original spare parts only. If parts become damaged or if sharp edges or corners should develop, the product may not be used any more. Store the product in a safe place where it is protected from the elements, cannot be damaged, and cannot injure anyone.



Warnhinweise Warnings

DE: Achtung! Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet. Strangulationsgefahr durch Schlaufenbildung. Prüfen Sie den Zustand des Artikels, bevor Ihr Kind damit spielt. Im Fall von Beschädigungen entfernen Sie den Artikel oder die betroffenen Komponenten aus der Reichweite Ihres Kindes. Benutzung unter unmittelbarer Aufsicht von Erwachsenen. Die Montage darf nur durch Erwachsene vorgenommen werden. Es könnte vor dem Zusammenbau eine Gefahr von scharfen Kanten ausgehen. Eine nicht korrekte Montage könnte eine Verletzung der Benutzer zur Folge haben. Lesen Sie vor Gebrauch sorgfältig die beiliegende Anleitung. Bewahren Sie die Verpackung für Kommunikationszwecke auf. Entfernen Sie alle Verpackungselemente vor Gebrauch des Artikels. Verwenden Sie das Spielzeug in weiten, offenen Räumen und in sicherer Entfernung von anderen Personen sowie von Hindernissen und zerbrechlichen Gegenständen, Geben Sie diesen Artikel nicht an Kinder unter der vorgesehenen Altersgruppe ab. Stellen Sie den Artikel auf einem ebenen Untergrund auf. Ein Aufbau auf unebenem Untergrund könnte die Stabilität des Artikels beeinträchtigen und eine Verletzung der Benutzer zur Folge haben. Schrauben können sich bei längerem Gebrauch lösen. Kontrollieren Sie daher die Schrauben regelmäßig und ziehen Sie diese bei Bedarf nach, Bauen Sie die Tore nicht auf Beton, Asphalt oder einer anderen harten Oberfläche auf. Stellen Sie sicher, dass die Heringe vollständig in den Boden versenkt werden, um eine Verletzungsgefahr zu vermeiden. Der Ball sollte nur von Erwachsenen aufgepumpt werden. Verwenden Sie keine Hochdruckluftpumpe und pumpen Sie das Produkt nicht übermäßig auf. Dies kann zu Verletzungen führen, wenn der Ball explodiert.

EN: Warning! Not suitable for children under 36 months. Strangulation hazard due to risk of loop formation. Check the condition of the item before your child plays with it. In case of any damage, remove the item or the affected components from your child's reach. For use under adult supervision. To be assembled by adults only. Sharp edges may present a risk prior to assembly. Incorrect assembly could result in injury to users. Read manual carefully before use. Keep the packaging for any possible future correspondence. Remove all packaging elements before using the article. Use the toy in wide, open spaces and at a safe distance from other people, obstacles and fragile objects. Do not give this product to children under the designated age group. Make sure article is set on a stable and even surface. An assembly on uneven surface could harm the stability of the article and injure users. Screws may become loose over time. Check the screws on a regular basis and tighten them if necessary. Do not set up the goals on concrete, asphalt or any other hard surface. Make sure that the pegs are fully embedded in the ground to avoid a risk of injury. The manual air pump should only be used by an adult. Do not use high pressure air pump or over inflate the product. This may cause injury when ball explodes.

Hergestellt für/Manufactured for: myToys.de GmbH Potsdamer Straße 192 10783 Berlin Germany

Artikelnummer: 16632964



